

МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ
УЧРЕЖДЕНИЕ ОБРАЗОВАНИЯ «ВИТЕБСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ
УНИВЕРСИТЕТ ИМЕНИ П.М. МАШЕРОВА»

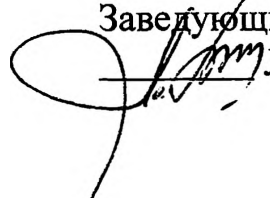
Филологический факультет

Кафедра германских языков

Допущена к защите

«19» 06 2019 г.

Заведующий кафедрой

 Лавицкий А.А.

МАГИСТЕРСКАЯ ДИССЕРТАЦИЯ

МЕЖКУЛЬТУРНЫЕ ИНФОРМАЦИОННЫЕ ВЗАИМОДЕЙСТВИЯ КАК
СЛОЖНАЯ МНОГОУКЛАДНАЯ СИСТЕМА

(1-21 80 06) Сравнительно-историческое, типологическое и сопоставительное
языкознание

Защита 20.06.2019

8 (восемь)



Мойсеёнок Татьяна Павловна,
магистрант

Научный руководитель:
Маслова Валентина Авраамовна,
доктор филологических наук,
профессор

Витебск, 2019

Реферат

Магистерская диссертация 63 с., 70 источников.

ИНФОРМАЦИОННЫЕ ВЗАИМОДЕЙСТВИЯ, БЕЗОПАСНОСТЬ, СФЕРА ОБРАЗОВАНИЯ, КОММУНИКАТИВНЫЕ СТРЕТЕГИИ, КОММУНИКАТИВНЫЕ ТАКТИКИ, МЕЖКУЛЬТУРНЫЕ ВЗАИМОДЕЙСТВИЯ, НАЦИОНАЛЬНАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ.

Объект работы – процесс исследования информационных взаимодействий в контексте национальной безопасности.

Предмет работы – коммуникативные стратегии и коммуникативные тактики в нормативно-правовых документах в сфере образования.

Цель работы – исследовать процесс информационного взаимодействия в контексте национальной безопасности на примере использования коммуникативных стратегий и тактик в нормативно-правовых документах в сфере образования.

Методы исследования: описательный метод, метод систематизации, метод обобщения материала, метод сплошной выборки.

Актуальность магистерской диссертации обусловлена важностью исследования коммуникативных стратегий и тактик, так как в последнее время исследования в области лингвистики ставят в центр изучения то, как человек использует язык в качестве общения, и с помощью каких языковых средств он выражается. Так как процесс коммуникации – явление сложное и многогранное. Но не менее важным являются исследования языковых особенностей официальных документов, так как они являются основой уклада государства, поэтому исследования коммуникативных стратегий и тактик является важной частью научных исследований.

Теоретическая и практическая значимость: работа помогает обобщить теоретические знания по проблеме информационного взаимодействия и использования коммуникативных стратегий и тактик. Работа может быть использована при анализе стратегий и тактик, используемых в официальных документах. Практическая ценность работы заключается в возможности

использования материалов исследования при обучении студентов-лингвистов.

Апробация научной работы и информация об использовании ее результатов. Результаты исследования излагались на 52-ой Международной научно-технической конференции преподавателей и студентов (г. Витебск, 24 апреля 2019г.); XXVI Международной студенческой научно-практической конференции «От идеи – к инновации» (г. Мозырь, 25 апреля 2019г.); IV Международной научно-практической конференции учащихся и студенческой молодёжи «Диалог языков и культур в XXI веке» (г. Витебск, 10–11 мая 2019г.).

Содержание

Реферат.....	2
Введение	5
1 Современное информационное общество в контексте безопасности.....	8
1.1 Информационная безопасность в контексте национальной и мировой безопасности	8
1.2 Безопасность как важнейшая проблема настоящего и будущего	10
1.3 Подходы к определению общественной безопасности	15
1.4 Основные виды безопасности	16
Выводы по 1 главе	24
2 Лингвистические и лингвокультурологические аспекты проблемы информационной безопасности	26
2.1 Роль языка и культуры в контексте информационной безопасности.....	26
2.2 Прагматические модели и возможности информационного взаимодействия...32	
Выводы по 2 главе	36
3 Лингвистические стратегии и тактики нормативно-правовой базы в сфере образования	38
Выводы по 3 главе	51
Заключение.....	53
Список использованных источников.....	56
Список цитируемых примеров.....	61
Список публикаций автора.....	63

Введение

Магистерская диссертация посвящена исследованию процесса информационного взаимодействия в контексте национальной безопасности на примере использования коммуникативных стратегий и тактик в нормативно-правовых документах в сфере образования. Одним из наиболее важных аспектов в обеспечении национальной безопасности является язык и культура. Специалисты по вопросам безопасности не задумываются о данных явлениях. Несмотря на это, язык и культура являются столпами, на которых держится национальный менталитет, самобытность.

В эпоху глобализации национальный язык и культура находятся под угрозой поглощения, хотя в тоже время, именно язык и культура препятствуют объединению людей, процессу глобализации. Важно отметить, что язык играет важную роль в вопросе национальной безопасности, так как язык является тем фактором, который может привести к зарождению межнациональных и межкультурных конфликтов. Именно язык можно считать одной из главных причин зарождения агрессии, лежащий в основе межкультурных конфликтов.

Актуальность магистерской диссертации обусловлена важностью исследования коммуникативных стратегий и тактик, так как в последнее время исследования в области лингвистики ставят в центр изучения то, как человек использует язык в качестве общения, и с помощью каких языковых средств он выражается. Так как процесс коммуникации – явление сложное и многогранное. Но не менее важным являются исследования языковых особенностей официальных документов, так как они являются основой уклада государства, поэтому исследования коммуникативных стратегий и тактик является важной частью научных исследований.

Объект работы – процесс исследования информационных взаимодействий в контексте национальной безопасности.

Предмет работы – коммуникативные стратегии и коммуникативные тактики в нормативно-правовых документах в сфере образования.

Цель работы – исследовать процесс информационного взаимодействия в контексте национальной безопасности на примере использования коммуникативных стратегий и тактик в нормативно-правовых документах в сфере образования.

Задачи магистерской диссертации:

- 1) проанализировать современную литературу в аспекте информационного общества в контексте безопасности;
- 2) определить основные виды безопасности;
- 3) выявить лингвистические и лингвокультурологические аспекты информационной безопасности;
- 4) разработать лингвистические стратегии и тактики нормативно-правовой базы в сфере образования.

Материалом для анализа послужили 50 ситуаций, извлеченные методом сплошной выборки из следующих документов в сфере образования: «Кодекс Республики Беларусь об образовании от 13 января 2011 г. № 243-з», «Указ Президента Республики Беларусь от 29 марта 2018 года об организации вступительной компании в учреждения образования в 2018 году», «Приказ об утверждении концепции оптимизации содержания, структуры и объема социально-гуманитарных дисциплин в учреждениях высшего образования», «Приказ о разработке образовательных стандартов и учебно-программной документации образовательных программ высшего образования», «Государственная программа «Образование и молодежная политика на 2016-2020 годы»», «Концепция информатизации системы образования Республики Беларусь на период до 2020 года», «Указ Президента Республики Беларусь №170 от 11 мая 2016 года об организации вступительной кампании в учреждениях образования в 2016 году».

В качестве **методов исследования** выступают: описательный метод, метод систематизации и обобщения материала, метод сплошной выборки, контекстуально-интерпретационный метод.

Теоретической базой исследования в научной работе являются труды таких лингвистов, как О.С. Иссерс, В.С. Третьякова, Е.Г. Борисова, П.Б. Паршин, Т. А. ван Дейк и др.

Апробация магистерской диссертации и информация об использовании ее результатов.

Результаты исследования излагались на 52-ой Международной научно-технической конференции преподавателей и студентов (г. Витебск, 24 апреля 2019г.); XXVI Международной студенческой научно-практической конференции «От идеи – к инновации» (г. Мозырь, 25 апреля 2019г.); IV Международной научно-практической конференции учащихся и студенческой молодёжи «Диалог языков и культур в XXI веке» (г. Витебск, 10-11 мая 2019г.).

Список использованных источников

1. Аванесова, Г.А. Культурология. XX век: Энциклопедия. Т.1 / Г.А. Аванесова. – СПб. : Университетская книга, 1998. – 447 с.
2. Академический толковый словарь русского языка в 4 т. / Под. ред. А.П. Евгеньевой. – ЯСК, 2016. – 4 т.
3. Ананьев, Б.Г. Человек как предмет познания / Б.Г. Ананьев – Л. : Изд-во ЛГУ, 1968. – 339 с.
4. Афанасьев, В.Г. Социальная информация / В.Г. Афанасьев – М. : Наука, 1994. – 200 с.
5. Бабкина, Е.В. Понятие безопасности личности / Е.В. Бабкина – Человек: преступление и наказание. – 2008. – № 3. – С. 194.
6. Бандурин, А.П. Социальная регуляция: рациональное и иррациональное: дис.... д-ра филос. наук. – Ростов н/Д, 2005. – 363 л.
7. Барбашин, Е.А., Устинович, Е.С. Проблемы информационной компетентности российских государственных служащих в условиях движения к информационному обществу / Е.А. Барбашин, Е.С. Устинович – М. : Информационное общество: международный информационно-аналитический журнал. – 2008. – № 5. – С. 6–85.
8. Бобокулов, И.И. Словарь терминов по безопасности / И.И. Бобокулов – Т. : УМЭД, 2011. – 84 с.
9. Бранский, В.П. Теоретические основания социальной синергетики / В.П. Бранский / Общественные науки и современность. – 1999.– № 6. – С. 117–127.
10. Верещагин, Е.М., Костомаров, В.Г. Язык и культура / Е.М. Верещагин, В.Г. Костомаров. – М. : Индрик, 2005. – 1038 с.
11. Головлева, Е.Л. Основы межкультурной коммуникации. Учебное пособие / Е.Л. Головлева. – М. : Феникс, 2008.– 224 с.

12. Гришаева, Л.И., Цурикова, Л.В. Введение в теорию межкультурной коммуникации. Учебное пособие / Л.И. Гришаева, Л.В. Цурикова. – М. : Академия, 2006. – 333 с.
13. Грушевицкая, Т.Г., Попков, В.Д., Садохин, А.П. Основы межкультурной коммуникации: Учебник для вузов / Под ред. А.П. Садохина. – М. : ЮНИТИ-ДАНА, 2002. – 352 с.
14. Гущин, В.В. Правовые и организационные основы обеспечения общественной безопасности в Российской Федерации при чрезвычайных ситуациях: дис. ... д-ра юрид. наук. – Москва, 1998. – 196 л.
15. Денхард, Р.Б., Денхард, Дж.В. Новая государственная служба: служить обществу, а не «стоять у руля» / Р.Б. Денхард, Дж.В. Денхард – Государственная служба за рубежом. – 2001. – №2. – 164 с.
16. Дзлийев, М.И. Основы обеспечения безопасности России / М.И. Дзлийев – М. : Экономика, 2003. – 9 с.
17. Епихин, А.Ю. Концепция обеспечения безопасности личности в сфере уголовного судопроизводства: дис. ... д-ра юрид. наук / А.Ю. Епихин – Сыктывкар, 2004. – 253 л.
18. Ершова, Т.В., Хохлов, Ю.Е., Шапошник, С.Б. Информационное общество для всех сегодня и завтра: совместные действия заинтересованных сторон по реализации стратегии развития информационного общества / Т.В. Ершова, Ю.Е. Хохлов, С.Б. Шапошник – М. : Информационное общество: международный информационно-аналитический журнал. – 2008. – № 5. – С. 6–20.
19. Зарифуллина, Э.Г. Язык и речь: база данных и информация / Э.Г. Зарифуллина – М. : Филологические науки. Вопросы теории и практики. – 2014. – № 11-1. – С. 80-82.
20. Иконникова, Н.К. Механизмы межкультурного восприятия / Н.К. Иконникова / Социологические исследования. – 1995. – № 11. – С. 26–34.
21. Ионин, Л.Г. Социология культуры: путь в новое тысячелетие / Л.Г. Ионин – М. : Логос, 2000. – 431 с.
22. Иссерс, О.С. Коммуникативные стратегии и тактики русской речи /

О.С. Иссерс // Изд. 5-е. М. : Издательство ЛКИ, 2008. – 288 с.

23. Караулов, Ю.Н. Русский язык и языковая личность / Ю.Н. Караулов – М., 1987. – 264 с.

24. Колесин, И.Д. Подходы к изучению социокультурных процессов / И.Д. Колесин / Социологические исследования. – 1999. – № 1. – С. 130.

25. Кондрашов, Б.П. Общественная безопасность и административно-правовые средства ее обеспечения: дис. ... д-ра юрид. наук. – Москва, 1998. – С. 22–26.

26. Кочергина, Т.Е. Экономическая безопасность / Т.Е. Кочергина – Ростов н/Д. : Феникс, 2007. – 445 с.

27. Культурология: учебник для военных вузов / О.Ю. Ефремова; под ред. О.Ю. Ефремова – СПб. : Питер, – 2017. – 528 с.

28. Лосев, А.Ф. Платон. Диалоги / А.Ф. Лосев – М. : Мысль, 1986. – 607 с.

29. Маршак, А.Л. Художественная жизнь как сфера культурной безопасности современной России: социокультурный подход / А.Л. Маршак / Теория и практика общественного развития. – 2007. – № 2. – С. 114–119.

30. Матвеева, Г.Г. К вопросу о речевых стратегиях скрытого воздействия отправителя текста на его получателя / Г.Г. Матвеева / Личность, речь и юридическая практика: Межвуз. сб. науч. тр. – Ростов н/Д, 2003. – № 6 – С. 122–128.

31. Назаров, М.М. Массовая коммуникация в современном мире: методология анализа и практика исследования / М.М. Назаров – М., 2002. – 106 с.

32. Ожегов, С.И. Толковый словарь русского языка / С.И. Ожегов – АСТ, 2013. – 1360 с.

33. Опихайленко, Ж. Государственный ПР и массовые коммуникации: вектор партнерства и контуры противоречий / Ж. Опихайленко / Время молодых: государственное управление в XXI веке: материалы форума аспирантов и студентов. – М. : «Полиграф Сервис». – 2004. – С. 231.

34. Орехов, В.И., Орехова, Т.Р., Карагодина, О.В. Экономическая безопасность современной России в условиях кризиса / Под ред. Т.Р. Ореховой – М. : ИНФРА-М, 2014. – С. 6–18.
35. Романова, А.П., Мармилова, В.О. Культурная безопасность как важнейший фактор национальной безопасности / А.П. Романова, В.О. Мармилова / Человек. Сообщество. Управление. – 2008. – № 2. – С. 84–94.
36. Сабаненко, Е.И. Межкультурное взаимодействие: сущность, типология, социальная регуляция / Е.И. Сабаненко / Молодой ученый. – 2014. – №21. – С. 816–819.
37. Сахарный, Л.В. Введение в психолингвистику / Л.В. Сахарный. – Л. : Изд-во ЛГУ, 1989. – 54 с.
38. Сепир, Э. Избранные труды по языкознанию и культурологии / Под ред. А.Е. Кибрика – М. : Прогресс: Универс, 1993. – 656 с.
39. Следзевский, И.С. Диалог культур и цивилизаций. Понятие, реалии, перспективы: материалы конференции диалог культур и цивилизаций. 22 мая 2003 г. / Международный общественный Фонд социально-экономических и политологических исследований (Горбачев-Фонд). – М., 2003. – С.42-54.
40. Тавокин, Е.П. Информация в контексте науки / Е.П. Тавокин – М.: Государственная служба. – 2005. – №2. – С. 215–216.
41. Тер-Минасова, С.Г. Война и мир языков и культур / С.Г. Тер-минасова – М. : Слово/Slovo, 2008. – 334 с.
42. Тер-Минасова, С.Г. Язык и межкультурная коммуникация / С.Г. Тер Минасова. – М. : СЛОВО/SLOVO, 2008. – 264 с.
43. Толковый словарь русского языка / Под ред. Д.Н. Ушакова [и др.]. – АСТ, 2006. – 1056 с.
44. Федякин, И.В. Особенности формирования и реализации информационной политики в зарубежных странах / И.В. Федякин / Вестник Московского университета. – 2007. – №6. – С. 98.

45. Флиер, А.Я. Культура как фактор национальной безопасности / А.Я Флиер / Общественные науки и современность. – 1998. – № 3. – С. 181–187.
46. Щукина, Е.Г. Культурная безопасность современной России как элемент национальной безопасности / Е.Г. Щукина / Государственное и муниципальное управление. Ученые записки. – 2015. – № 3. – С. 346–350.
47. Якобсон, Р. Речевая коммуникация / Р. Якобсон / Избранные работы. М. : Прогресс, 1985. – 460 с.
48. Blackett, P. Steps Toward Disarmament / P. Blackett / Scientific American 206. – 1962. – No.4. – P. 45–53.
49. Buss, A. Aggression Pays Text. / A. Buss / The Control of Aggression and Violence: Cognitive and Physiological Factors / P.: J.L. Singer. New York, 1971. – P. 7–18.
50. Fraser, B. What are discourse markers? / B. Fraser // Journal of Pragmatics. – 1999. - № 31. – P. 931–952.
51. Hall, E. The silent language / E. Hall. – New York: Doubleday, 1959. – 240 p.
52. Kaplan, M.A. System and Process in International Politics / M.A. Kaplan – Colchester: ECPR, 2005. – 260 p.
53. Kissinger, H.A. Nuclear Weapons and Foreign Policy / H.A. Kissinger – New York: W.W. Norton & Company, 1969. – 276 p.
54. Lakoff, G., Johnson, M. Metaphors we live by. / G. Lakoff, M. Johnson. – Chicago: The University of Chicago Press, 2003. – 277 p.
55. Leech, G.N. Explorations in Semantics and Pragmatics Text. / G.N. Leech / Pragmatics and beyond, 1980. – № 5. – P. 85–116.
56. Lippmann, W. U.S. Foreign Policy: Shield of the Republic / W. Lippmann. – Boston: Little, Brown and Co., 1943. – 149 p.
57. Searle, J. R. Indirect speech acts. / J.R. Searle / Syntax and semantics. N. Y., 1975. – Vol. 3. – P. 59–82.

58. Searle, J. R. What is a speech act? / J.R. Searle / Pragmatics. – Oxford, 1991. – P. 254–264.
59. Анохина, В.С. Стратегии и тактики коммуникативного поведения в малой социальной группе (семье) [Электронный ресурс] – Режим доступа: <http://vestnik.stavsu.ru/56-2008/11.pdf> – Дата доступа: 13.12.2017.
60. Зарифуллина, Э.Г. Языковая система: информация, информативность, информационность / Э.Г. Зарифуллина – Современные исследования социальных проблем (электронный научный журнал). – 2014. – № 5. [Электронный ресурс] – Режим доступа: http://journal-s.org/index.php/sisp/article/view/5201410/pdf_676 – Дата доступа: 22.03.2019.
61. Когнитивные функции и когнитивные нарушения [Электронный ресурс] – Режим доступа: <http://memini.ru/encyclopaedia/183/> – Дата доступа: 22.03.2019.
62. Манифест Рассела-Эйнштейна [Электронный ресурс] – Режим доступа: <https://lib.rus.ec/b/220662/read> – Дата доступа: 14.02. 2019.
63. Третьякова, В.С. Конфликт глазами лингвиста [Электронный ресурс]. – 2003. – Режим доступа: <http://www.philology.ru/linguistics2/tretyakova-00.html>. – Дата доступа: 25.01.2018.
64. Третьякова, В.С. Речевой конфликт и аспекты его изучения. [Электронный ресурс]. – 2003. – Режим доступа: <http://irbis.asu.ru/mmc/juris5/11.ru.shtml>. – Дата доступа: 10.02.2019.
65. Culture as Communication [Электронный ресурс] – Режим доступа: http://yanko.lib.ru/books/cultur/leach-culture_communication.html – Дата доступа: 11.04.2019.